



UBS SA
Case postale, CH-1002 Lausanne
www.ubs.com

Pour renseignements:
M. Fabrice Biaggi
Tel. 021-215 40 09

Monsieur
Gabriel André Gagnère
Route du Jura 9
1123 Aclens

Compte personnel UBS CHF
IBAN CH79 0024 3243 5053 9442 G
No de compte 243-505394.42G
Rubrique GROUPE GAGNERE
No de client 243-505394
BIC UBSWCHZH80A
Numéro TVA CHE-116.303.292 TVA

Relevé de compte

01.11.2013 - 30.11.2013

Etabli le 30 novembre 2013

Date	Informations	Débits	Crédits	Valeur	Solde de compte
01.11.13	Solde initial				833.66
01.11.13	ORDRE E-BANKING DEPART. DES FINANCES ADM IMPOTS, 1014 LAUSANNE 1 fois E-Banking CHF intérieur	41.15		01.11.13	792.51
01.11.13	ORDRE E-BANKING DEPART. DES FINANCES ADM IMPOTS, 1014 LAUSANNE 1 fois E-Banking CHF intérieur	41.15		01.11.13	751.36
12.11.13	VIREMENT BRAILLARD CAROLINE, INSTITUT DE BEAUTE SUNSHINE 1 fois Entrées de paiement UBS		483.75	12.11.13	1 235.11
15.11.13	VIREMENT ECO CARE HOLDING SA 1163 ETOY FACTURE 2013016		13 999.60	15.11.13	15 234.71
29.11.13	VIREMENT ECM ENGINEERING CONSULTING ET MANAGEMENT SA AVENUE DE LA PISCINE 26 1020 RENENS VD FACTURE N° 2013017 1 fois Entrée paiement SIC		26.75	29.11.13	15 261.46
29.11.13	ORDRE E-BANKING TRANSFERT CH770024324311150601B MOBIKA SUISSE SARL 1066 EPALINGES AVANCE DE FONDS GAGNERE 1 fois Avis de débit / crédit 1 fois E-Banking virement compte à compte	15 000.00		29.11.13	261.46
29.11.13	SOLDE DECOMPTE DES PRIX PRESTATIONS	0.00		30.11.13	261.46
	Mouvement total	15 082.30		14 510.10	
30.11.13	Solde final				261.46



Gabriel André Gagnère
1123 Aclens

Compte personnel UBS CHF
CH79 0024 3243 5053 9442 G
Relevé de compte 01.11.2013-30.11.2013
Etabli le 30 novembre 2013

Décompte des prix des prestations

au 30.11.2013

Prestations de services 01.11.2013 - 30.11.2013	Quantité	Unité	Prix unitaire	Montant
Tenue de compte	1 Mois	Mois	2.00	2.00
E-Banking CHF intérieur	2	Pièce	0.30	0.60
Pas débités en vertu du financement de construction UBS ou de l'hypothèque UBS				2.60-
Solde décompte des prix prestations			CHF	0.00

Veuillez vérifier ce relevé et, en cas de désaccord, nous en aviser dans les 4 semaines.

Avec nos meilleures salutations
UBS SA

Informations importantes en relation avec le passage de 2013 à 2014

Madame,
Monsieur,

Pour simplifier le traitement en temps voulu de vos opérations bancaires avant le passage à la nouvelle année, nous vous fournissons ci-après les principales informations.

1. Ordres de paiement

Les ordres de paiement écrits doivent parvenir à notre centre de traitement jusqu'au **lundi 30 décembre 2013**. Les ordres de paiement via UBS e-banking/UBS Mobile Banking ou UBS Multimat doivent être saisis jusqu'au **lundi 30 décembre 2013**.

2. Epargne-prévoyance fiscalement privilégiée

- Voici les montants maximaux pour l'année 2013:
 - personne exerçant une activité lucrative affiliée à une caisse de pension : 6739 francs au maximum ;
 - personne exerçant une activité lucrative sans caisse de pension : 20% du revenu, mais au maximum 33 696 francs.
- Versements dans les produits de prévoyance Fisca UBS : les ordres de virement d'autres banques/de la Poste doivent être passés d'ici au **lundi 16 décembre 2013**. Les versements au guichet sont acceptés jusqu'au **mardi 31 décembre 2013**.
- Pour les retraits de Fisca UBS devant encore être traités en 2013, les ordres de virement/versement doivent parvenir à la Fondation de prévoyance Fisca au plus tard le **vendredi 13 décembre 2013**.

3. Heures d'ouverture des agences

Heures d'ouverture prévues de nos agences durant les fêtes :

- **Noël 2013**: 24 décembre 2013 ouvert jusqu'à 12h00, 25 et 26 décembre 2013 fermé.
- **Saint-Sylvestre/Nouvel-An 2013/2014**: 31 décembre 2013 ouvert jusqu'à 12h00 (exception canton de Genève : 31 décembre 2013 fermé), 1 et 2 janvier 2014 fermé.

Nous aurons le plaisir de vous accueillir à nouveau aux heures d'ouverture habituelles à partir du 3 janvier 2014.

4. UBS KeyClub

N'oubliez pas d'échanger avant la fin de l'année vos points UBS KeyClub sur papier ou sous forme électronique arrivant à expiration en décembre 2013. Les points KeyClub expirant en décembre 2013 peuvent être utilisés dans UBS KeyClub eStore jusqu'au 31 décembre 2013 à minuit. Vous trouverez de plus amples informations sous www.ubs.com/keyclub.

5. Relevés fiscaux 2013

Les clients recevront le relevé fiscal pour 2013 dès la mi-février 2014.

6. Documents électroniques – adoptez-les et profitez

A l'avenir, renoncez à l'envoi postal de vos relevés de compte et optez pour les documents électroniques (e-documents) sous forme de fichiers PDF via UBS e-banking. Si vous procédez à cette modification avant la fin de l'année, les documents de fin d'année seront à votre disposition via UBS e-banking dès les premiers jours de janvier 2014. En outre, les frais de port sont supprimés. Connectez-vous pour ce faire à UBS e-banking et choisissez, sous « Mailbox », la rubrique « e-documents ». Sous la fonction « Modifier mode de transmission », cliquez sur la sélection « Tout sous forme électronique ». Vous trouverez de plus amples informations sous www.ubs.com/ebanking.

7. Documents relatifs au bouclage de fin d'année

Lors du passage de 2013 à 2014, vos comptes, dépôts et autres opérations bancaires sont bouclés. Veuillez conserver ces documents afin de remplir votre déclaration fiscale.

Le tableau ci-dessous vous indique la date de réception des divers documents.

Document	Date de réception recommandée au bout de l'année	Date de réception recommandée au début de l'année
Comptes personnels UBS/ Comptes d'épargne UBS	Relevé de compte et attestation de fin d'année	Jusqu'à mi-janvier*
Compte courant personnel UBS	Relevé de compte	Jusqu'à mi-janvier*
Compte Fisca UBS/Dépôt Fisca UBS	Relevé de compte et attestation fiscale	En janvier
Fiscalife UBS	Relevé de compte et attestation fiscale Certificat de prestations	En janvier En février
Compte et dépôt UBS prévoyance libre 3b	Relevé de compte Aperçu des conditions préférentielles	En janvier En février
Compte de libre passage UBS	Relevé de fortune	En janvier
Compte de fonds de placement UBS	Relevé de Compte de fonds de placement Attestation fiscale de Compte de fonds de placement	Jusqu'à mi-janvier* En février**
Compte de carte de crédit UBS/ Compte Prepaid UBS	Attestation fiscale	Jusqu'au début février
Relevé de fortune UBS	Relevé	Jusqu'à mi-janvier*
Hypothèques UBS	Attestation fiscale	Jusqu'à mi-janvier*

* UBS e-banking/UBS Mobile Banking ou UBS Multimat vous permettent de consulter les boulements/valeurs finales/attestations dès les 2/3 janvier 2014.
Vous trouverez de plus amples informations à ce sujet au point 6 ci-dessus.

** Nous vous ferons parvenir l'attestation fiscale de Compte de fonds de placement dès que les cours fiscaux officiels seront connus.
Vous y trouverez toutes les données fiscales relatives à votre Compte de fonds de placement UBS.

Le nouvel UBS e-banking : simple, clair et personnalisé

L'UBS e-banking a fait peau neuve. Il n'a jamais été aussi simple, logique et personnalisé. Sa structure est devenue encore plus claire. Vous pouvez aisément adapter la nouvelle page d'accueil et les différents réglages à vos besoins. Et grâce à la navigation améliorée et l'accès direct aux principales fonctions, vous pourrez effectuer vos opérations bancaires en ligne encore plus simplement et efficacement. Découvrez vous-même les avantages pratiques du nouvel E-Banking à l'adresse www.ubs.com/ebanking.

Nous vous remercions cordialement de votre coopération et vous souhaitons d'ores et déjà d'agréables fêtes de Noël.

Avec nos salutations les meilleures
UBS SA

UBS KeyClub. offre du mois n° 19/2013

Offre exclusive pour les participants UBS KeyClub : Smart TV Samsung avec design Magnum

La Smart LED TV F8580 de Samsung vous offre une expérience télévisuelle inédite avec son grand écran de 46 pouces. Si ses innombrables fonctions sont impressionnantes, l'utilisation de ce téléviseur reste néanmoins intuitive, simple et conviviale.

Son de grande qualité, images profondes et nettes de très haute résolution et des couleurs brillantes feront de votre soirée télévision un véritable plaisir. Vous pouvez même regarder des films en 3D, confortablement installés dans votre salon. Outre de nombreux autres avantages, il est également possible, grâce à la commande vocale, de demander à ce téléviseur de recommander des émissions et des films sur la base de vos habitudes audiovisuelles.

Offrez-vous ce téléviseur de la série F8580 de Samsung au **prix préférentiel UBS KeyClub de 1888 francs au lieu de 2599 francs, frais de livraison inclus.**

Où et comment ?

 Voici comment utiliser vos points électroniques :
Vous trouverez l'offre dans l'eStore à l'adresse www.ubs.com/keyclubbestore auprès de notre partenaire Membershop by Diafora.

 Voici comment échanger vos chèques papier :
Vous trouverez l'offre sur www.membershop.ch sous Télévision - Monde → Samsung TV.

Vous trouverez également d'autres promotions, telles que la possibilité d'acheter un deuxième téléviseur Samsung avec un rabais supplémentaire de 30%, sur le site www.membershop.ch.

Validité

Cette offre est valable du 1^{er} au 31 décembre 2013 et réservée exclusivement aux participants KeyClub. Acompte minimal de 5 points KeyClub. L'offre est limitée et valable uniquement dans la limite des stocks disponibles.



www.MemberShop.ch
Powered by DIAFORA AG

Des questions sur UBS KeyClub ?

N'hésitez pas à nous appeler au numéro gratuit 0800 810 600 (du lundi au vendredi, de 8 h à 17 h).
ubs.com/keyclub-f

